

Νυχτόβια Αρπακτικά Πουλιά

Nocturnal Birds of Prey



1



3



4



2



5

ΝΥΧΤΟΒΙΑ ΑΡΠΑΚΤΙΚΑ ΠΟΥΛΙΑ

Τα νυχτόβια αρπακτικά πουλιά ανήκουν στην τάξη των *Γλαυκόμορφων*. Στην Κύπρο εκπροσωπούνται από πέντε είδη.

Η κατασκευή του σώματός τους, το φτέρωμα, το πέταγμα και τα πολύ ευαίσθητα αισθητήρια όργανα, τους δίνουν μια τέλεια προσαρμογή για νυχτερινή δραστηριότητα.

Είναι πουλιά με ιδιαίτερη οικολογική σημασία και προστατεύονται τόσο από την εθνική νομοθεσία όσο και από διεθνείς συμβάσεις που έχει προσυπογράψει η Κύπρος.

NOCTURNAL BIRDS OF PREY

Nocturnal birds of prey belong to the order of *Strigiformes*. In Cyprus they are represented by five species.

Their body structure, their plumage, their flight and their extremely sensitive organs enhance their capabilities for night action. They are birds of special ecological importance, protected by the national law and international conventions ratified by Cyprus.

1. Κουκουβάγια, Little Owl, (*Athene noctua*)

Κοινός μόνιμος κάτοικος της Κύπρου.
Μήκος: 22 cm
Βιότοπος: Ανοιχτοί χώροι με δέντρα, σε αγροκτήματα, άγονες εκτάσεις και κατοικημένες περιοχές.
Αναπαραγωγή: Φωλιάζει σε κουφάλες δέντρων, παλιά κτίρια και γκρεμούς. Γεννά 4-6 αυγά και η επώαση διαρκεί 28 μέρες.
Διατροφή: Τρωκτικά, μικρά πουλιά, ερπετά και έντομα.

The most common owl species that lives permanently in Cyprus.

Length: 22 cm
Habitat: Open land with trees, barren land, farmlands and build-up areas.
Reproduction: Nests in trees, old buildings and cliffs. Lays 4-6 eggs and incubation lasts 28 days.
Food: Rodents, small birds, reptiles and insects.

2. Αρκάθουπος, Long-eared Owl, (*Asio otus*)

Μεταναστευτικό πουλί που φωλιάζει στην Κύπρο.
Μήκος: 36 cm
Βιότοπος: Δάση κωνοφόρων και ανοιχτές περιοχές με λίγα δέντρα.
Αναπαραγωγή: Φωλιάζει σε εγκαταλειμμένες φωλιές άλλων πουλιών σε δέντρα. Γεννά 4-6 αυγά και η επώαση διαρκεί 28 μέρες.
Διατροφή: Τρωκτικά, μικρά πουλιά και έντομα.

Migratory bird which breeds in Cyprus.

Length: 36 cm
Habitat: Coniferous forests and open areas with scattered trees.
Reproduction: Nests in deserted nests of other birds on trees. Lays 4-6 eggs and incubation lasts 28 days.
Food: Rodents, small birds and insects.

3. Βαλτόμπουφος, Short-eared Owl, (*Asio flammeus*)

Σπάνιος μεταναστευτικός επισκέπτης της Κύπρου.
Μήκος: 33-44cm
Βιότοπος: Αγροκτήματα, έλη και άλλες αγροτικές περιοχές.
Αναπαραγωγή: Φωλιάζει στο έδαφος κάτω από χόρτα ή μικρούς θάμνους. Γεννά 5-7 αυγά που επωάζονται για 30-34 μέρες.
Διατροφή: Μικρά θηλαστικά κυρίως τρωκτικά, πουλιά, και μεγάλα έντομα.

It is a rare passage migrant of Cyprus.

Length: 3-43 cm
Habitat: Farmlands, agricultural land and salt marshes.
Reproduction: Nests on the ground under herbs or shrubs. Lays 5-7 eggs and incubation lasts 30-34 days.
Food: Small mammals mainly rodents, birds and big insects.

4. Θουπί, Scops Owl, (*Otus scops cypricus*)

Ζει μόνιμα στην Κύπρο και θεωρείται ενδημικό υποείδος.
Μήκος: 19 cm
Βιότοπος: Φάρμες, κήποι, ελαιώνες, κατοικημένες και δασικές περιοχές.
Αναπαραγωγή: Φωλιάζει σε κουφάλες δέντρων, παλιά κτίρια και γκρεμούς. Γεννά 2-5 αυγά και η επώαση διαρκεί 26 μέρες.
Διατροφή: Μεγάλα έντομα.

It is an endemic subspecies, permanent resident of Cyprus.

Length: 19 cm

Habitat: Farms, gardens, olive groves, build-up areas and wooded areas.

Reproduction: Nests in holes of trees, old buildings and cliffs. Lays 2-5 eggs and incubation lasts 26 days.

Food: Big insects.

5. Ανθρωποπούλι, Barn owl, (*Tyto alba*)

Ζει μόνιμα στην Κύπρο.
Μήκος: 35 cm
Βιότοπος: Αγροτικές περιοχές και οικισμοί.
Αναπαραγωγή: Φωλιάζει σε αγροτικές, παλιά κτίσματα και βράχους. Γεννά 4-7 αυγά και η επώαση διαρκεί 30-34 μέρες.
Διατροφή: Μικρά θηλαστικά κυρίως τρωκτικά, πουλιά και ερπετά.

Permanent resident of Cyprus.

Length: 35 cm
Habitat: Agricultural land and open build-up areas.
Reproduction: Nests in barns, old buildings, stores and cliffs. Lays 4-7 eggs and incubation lasts 30-34 days.
Food: Small mammals mainly rodents, birds and reptiles.



ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ, ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΟΡΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΤΜΗΜΑ ΔΑΣΩΝ
 MINISTRY OF AGRICULTURE, NATURAL RESOURCES AND ENVIRONMENT, FORESTRY DEPARTMENT

Εκδόθηκε από το Γραφείο Τύπου και Πληροφοριών
 Εκτύπωση: Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας
 Published by the Press and Information Office
 Printed by: Government Printing Office